

Виходить у Львові що  
два (крім неділі і гр.  
кат. суботи) о 5-й го-  
дині по полудні.

Редакція і  
Адміністрація: у лінії  
Чарнецького ч. 8.

Листи приймають сі-  
ли франковані.

Рукописи звертають сі-  
ли на окреме жадання  
за зłożенем оплати  
поштової.

Рекламації незапече-  
тані вільні від оплати  
поштової.

# НАРОДНА ЧАСТИНА

Додаток до „Газети Львівської“.

## З Ради державної.

На вчорашнім засіданні Палати послів предложені справоздання комісії бюджетової о проектах правительства в справі управильнення платні урядників державних і служб.

Опісля вела ся дальша генеральна дискусія над законом о своїщині. Пос. Фукс промавляв против відсылання проекту сего закона назад до комісії і остерігав перед ставленем перешкод реформі, позаяк опір против закону, котрого основні гадки навіть самі противники признали справедливими, можна би уважати лише наслідком тісних поглядів. — На тім закрито генеральну дискусію. Ген. бесідник против пос. Гроєс домагав ся, щоби заради надухітам при примусовім відставлюванню до місяця родинного, бо під тим взглядом закон є недостаточний. Бесідник заявив ся за зорганізованем заохоплення на случай старости і виступив против закону з причин сусільних і національних. — Ген. бесідник за пос. Чайковський обговорював некористний вплив теперішнього закона о своїщині, котрий довів до того, що суть в Австрії великих міст, котрі можуть виказати ся лише малим числом принадлежних до громади мешканців. Тепер буде введена засада засидження. Бесідник полемізував з пос. Шнейдером і просив лиши щоби усунено недогідності закону. — Справоздавець пос. Шварцеконстатував, що закон знайшов загальне признання і що на загальну засаду закона всі згодилися.

Опісля відкинено внесене пос. Прядого, щоби закон завернути назад до комісії. На внесене пос. Пацака піддано внесене пос.

Носека, щоби проект завернути назад до комісії, під іменні голосовані і відкинено 195 голосами против 76. Відтак ухвалено приступити до спеціальної дебати і на тім перервано нараду.

Тепер стануло на порядку дневним пильне внесене пос. Гавка в справі съликаня соймів. Пос. Гавк мотивував се внесене. Єго підпер пос. Морре і доказував, що ухваленем реформи виборчої Палата послів стратила право існування. Сойми — казав бесідник — роблять для народу більше як Рада державна. Ми тепер зі взгляду на то, що реформа виборча ухвалена лише забальзамовані посли, лише мумії і не маємо тут що робити.

Президент міністрів гр. Бадені заявив, що хоче висказати свою гадку рівночасно як що-до сего внесення так і що-до інтерпеляції пос. Кайцля. Як відноситься правительство до справи безпосередніх виборів, то президент міністрів висказав ся вже о тім при нарадах над реформою виборчою. Тепер правительство ще не всілі уложити якусь сталу програму що-до того, в якім часі мають поступати по собі наради законодайних тіл; то зависить радше від дальнього ходу парламентарної діяльності. Рада державна має преці пильні задачі, котрі годі відволікати. Президент міністрів просить для того відкиннути внесене пильності. Внесене відкинено 103 голосами против 98.

Пильне внесене пос. Шлезінгера, після котрого мало би правительство відтягні урядникам державним чотирох найнижчих клас ранги з їх платні 3 процент на підвищене пенсії вдовиць доти само платити, доки не наступить регуляція платні, відкинено. — Против сего внесення заявив ся міністер фінансів др. Білінський принципіально і зі взгляду

фінансових. Правительство має надію, що в 1897 стане угода, а тогди знайде ся покрите на кошти підвішена плятні.

Словінський посол Шустертич поставив пильне внесене, визиваюче правительство, щоби оно постарало ся о то, аби вузькоглядність судів не спинала діяльності інституцій кредитових. Внесене се приято і поручено комісії правничій здати справу до 14 днів. — Радник міністерства Каль заявив іменем правительства, що оно готове взяти участь в інтерпретації закону, що відповідає зовсім бажаню внескодавця.

По сім слідувала ще інтерпеляція послів Гомпеша і Чечи в справі зниження цін про дажки каїнту і видаваня сконцентрованої солі потасової рільникам та в справі сполучення шинами копальні в Калуші з двірцем зелінниці. На тім закінчено засідане а слідує назначено на понеділок.

## Н О В И Н И.

Львів дні 17 жовтня 1896.

— П. Віцепрезидент краєвої Ради школи др. Мих. Бобжинський виїхав вчера на кілька днів до Krakova.

— Нова стація телеграфу буде отворена з днем 20-го с. м. в Сморжу, стрийського повіту, при тамошнім уряді поштовім.

— Вручено декорациі. В Майдані, ярославського повіту, відбулося дні 11-го с. м. торжество вручения срібного хреста з короною Варт. Дерному, вахмайстрою ц. к. жандармерії і комідантами стації в Осівці, в нагороду за викрите доказів

3) **ГОЛЯНДСКА СПАДЩИНА.**  
(З німецького — Вільгельма Фішера).

(Дальше).

Прийшла середа. Вже перед назначеною годиною була саля в гостинніці під сонцем майже повна людій, бо крім тих, що мали право до спадщини, зійшло ся і богато далеких своїків покійного Мельхіора Шмідта — аж дівно, кілько то їх тепер знайшло ся — позволено увійти також приятелям і сусідам, прийшов н. пр. і Фроім. Точно о третій годині явився і пан Йосиф з одним із своїх синів та обняв пресідательство навіть без вибору, як би то само собою розуміло ся. Обтерши свої очі, розглянув ся по зібраних і покивав лише головою. — Я би був і не сподівав ся, що наша родина так численна — сказав він усміхаючись. — Але що то преці не тайна, то нехай собі будуть, Бог з ними. — Відтак виймив лист з кишень і став говорити: Вступного слова чей не потреба, бо всі знаете, о що розходить ся. Я би був радо хотів прочитати на власні очі то завізане в голянських газетах, і для того зараз написав до пана барона в Годесберг. Він був так ласкав, що зараз відповів, але на жаль сказав, що не може знайти того числа, де то стояло, але пише мені дословно так: То пригадую собі добре, що може дванайцять або чотирнайцять днів тому назад, читав якусь того

рода оповістку і звернув па ню увагу якогось купця з ваших сторін“.

— А що, казав Фроім правду, чи ні? — відозвав ся якісь голос з помежі зібраних.

Пан Йосиф притакнув ему ввічливо головою. — Ми завдячуємо вам ту першу вість і адресу адвоката в Амстердамі, та й не забудемо вам, коли що з того вийде. Але от що я хотів сказати: я розважив то собі і сяк і так. Мені здає ся, що буде найлішше, коли хтось з нас поїде до Голяндії і особисто буде старати ся залагодити ту справу. Розуміє ся, мусить мати повну владу від нас всіх. То більше поможет як писанина. За п'ять мінут можна більше сказати, як за годину написати. Що ж ви на то? Нехай поїде якийсь розумний здібний чоловік; розходить ся лише о то, хто має поїхати?

— Я поїду! — відозвав ся Коль — говорити умію, а з мінгерами... Дальше не міг говорити, бо всі присутні стали дуже съміялися, не вимірюючи і самої его рідні. Але він з того нічого собі не робив, ще й сам съміявся. Навіть не відповідаючи на его предложене спітав пан Йосиф знову: Хто ж має їхати?

— Поїдьте ви, стрижку, — сказав Генріх — та ж ви до таких річей найліпши.

Стрій кивнув на то з вдоволенем головою. — Може й правду кажеш, але годі. Мені треба їхати до Кобленції. Та й без Петра не може обійти ся, інтерес вимагає того, щоби ми оба їхали. От я тебе мав на думці.

Скромний чоловічок став вимавляти ся, але переконали і всі одноголосно на него згодилися ся.

— Кошти розуміє ся припадуть на нас всіх — говорив пан Йосиф даліше — значить ся на тих, що щось мають. Я подам вам проект, або... він звернув ся тут до Кольового шуриня і став з ним щось шептати.

— А хиба я до вас не належу? — відозвав ся Іван ображений — коли стрій коло него переходив. — А мене поминаєте?

— Я, видиш, не хотів робити тобі клопоту.

— Отто! Або мої гроши не такі круглі як і другі?

— Такі самі, коби лиши не так борзо котили ся.

— То вже моя річ. Нате! Що дають другі, то й я даю. Я ще у вас, стрижу, ніколи гроши не просив!

— Та й не помогла би твоя просьба, Іване, нічого; я нікому не позичаю, а тим менше в родині: добрий звичай, не нозичай, бо відтак ще лають: Ну впрочім як твоя воля.

Зложені зараз невеличку суму і підписани повновластє, бо обачний пан Йосиф постарає ся і о нотаря. Збори скінчилися.

Фроім приступив зараз до Івана, котрий, розуміє ся, не пішов зараз дому. — Ходить — сказав він — нині я плачу. Маємо що щось поговорити з собою, а молоде вино „під сонцем“ дуже добре.

вина бувшого поліційного агента в Майдані — Бодека, засудженого за злочин шпигунства. На то торжество прибули: командант відділу жандармерії поручник Селинка, комісар староства п. Невадомський, місцева сторожа скарбова, рада громадська в Майдані і богато жандармів з сусідніх станиць. Командант Селинка пришинаючи хрест відзначенню, підвіс значине торжества і візвав інших жандармів до такої самої пильності і витревалості. З черги комісар староства підніс оклик в честь Є. В. Цісаря, котрий повторили зібрані з одушевленем.

— **Огні.** Село Лубянки коло Збаражу навистив пожар і знищив кілька десятків загород. Погорів також один фільварок. Шкоду обчислють на 100.000 зл.

— **Крадіжка.** Урядник задаткового товариства в Ланцуті Юлій Рохачкій спроповішив звіж 4.000 зл. на шкоду товариства і утік. За злочинцем розслано гончі листи.

— **Утік з вязниці** в Огениславові Танає Геглюк, родом з Юрковець, в кіцманській повіті на Буковині. Геглюк був засуджений вироком черновецького суду з дня 9-го с. м. за убийство і клевету на 18 літ тяжкої вязниці. Він має 37 літ, є середнього росту, сильної будови тіла, працьливих черт лиця, чорнявий, має низьке чоло і бурі очі; говорить по руски.

— **Малі вандрівники.** З одної місцевості під Берліном пропали минувшого тижня два хлопці, сини двох тамошніх купців. Один з хлопців має 13 літ, другий 15. Родичі побоювалися, що іх діткам душилося якесь нещасте і повідомили о пригоді власті, але по хлоцях і слух загиб. По чотирох днях, коли всякі глядання в околиці і в Берліні полишилися безуспішні, виїхали від обох хлопців до Відня, де один з них мав свояка. Але і тут хлоців не було. Батьки побули два дні у Відні і вже забиралися до від'їзду, коли несподівано в мешканію свояка подівилися оба хлопці і з плачем стали своїх вітців просити прощене. Показалося, що оба бажаючи побачити съвіта, пустилися з Берліна в дорогу пішки і так зайшли аж до Відня, звідки після уложеного вже наперед пляну, мали пуститися в дальшу подорож до Італії. Але малі вандрівники і не додумувалися, кілько така подорож кончує і тому вже в часі вандрівки до Відня вийшли їм всі гроши, так, що они без крейцера і серед великих трудів ледве доволіклися до того міста. Тут найшли по кількох годинах мешкане дядька одного з них і несподівано стрітилися з своїми родителями. Охога до вандрівки відійшла їм цілковита і они вищиковіши вигідно по трудах подорожі, вернулися на другий день з батьками до дому, раді, що так щасливо скінчилася їх легкодушність.

— **Смерть від тютюну.** Американські часописи повтаряють вість о новій слабості. Іменно ті

люди, котрі сильно курять тютюн, затроюють собі з часом організм цілковито і гинуть марно. І так якийсь Кароль Каррель, що мешкає недалеко Відесвіль, умирає поволі від палення папіросів. Через два роки він курив 2—5 пачок денно і навіть тепер, хоч лежить на смертельнім ліжку, не може без них обійтися. Трійло з папіросів зробило его шкіру щілком зеленою. Він страшно терпить і заховує ся мов хорій на пухлину.

— **Клопіт з книжками.** Як то, щоби не було книжок, підручників до науки, коли суть школи?! Случайно дістали ми запитане з провінції (гляди переписку в часті господарській) і проосьбою о подані найновішіх учебників психіярії, фізики, анатомії (взглядно підручника до історії натуральної для висших класів) і аритметики, уживаних в рускій гімназії — розпібаємося відомо і звідємо та на жаль, мусимо доносити, що — нема. Єсть стара, без вартості психіярія ще з 1879 р., есть пристаріла фізика з 1885 р. (а преці і пр. наукі о съвітлі і електриці за той час значно поступила і змінила ся); есть підручник до зоології під кожним взглядом, як що до самого предмету і укладу так і що до язика і термінології, так лихий, що аж дивно стає, як взагалі можна було такий підручник вибирати і его призначати для школи — а аритметики для висших класів таки все ѿ нема! Нехай-же нам вільно буде тепер спітати: з чого мають ученики учити ся? Диктувати в школі або писати за викладом преці не вільно. А що має зробити той, хто хоче учити ся приватно? Преці панів професорів есть у нас досить і міг би хтось заняти ся уложенем тих учебників. Преці і фонди на то знайшли би ся; есть же на то і фонд красавий. А хоч би й не було, то накладника можна легко знайти: Перша-лінша книгарня або друкарня щідоме ся того. Навіть самі автори могли би утворити спілку, а певно ще не стратили, бо маємо тепер вже дві повні гімназії і дві низші, з котрих з часом будуть повні. Отже нехай подбають о тім, до кого се належить. Наша рада була би, щоби якісь пп. професори занялися укладанем підручників і утворили спілку для їх видання. Школа новинна і мусить мати книжки. Молодіж і загальнє образоване та виховане не съміють терпіти через такий брак.

## Господарство, промисл, торговля, гігієна і виховане.

### Добре ради.

#### Шукайте щастя!

— Годоване худоби в зимі. Западливий господар повинен вже тепер подумати о тім, як би добре перезимувати свою худобу. Головна річ в тім, щоби він докладно зізнав, кілько паші має на зиму. Поступові го-

сподарі відважують, значить ся означають скількість паші на вагу; але можна також обчислити собі пашу на вязанки. Вязанки треба робити такі, щоби їх худобина наразі чисто з'їла, щоби нічо не лишалося за драбинами і нічого не марнувалося. Таких вязанок можна вже наперед поробити з якоїсь скількості паші, а з того можна відтак вимірювати, кілько паші має ся взагалі. Всю пашу треба відтак розділити на тілько частий кілько штук худоби, а кожну частину поділити знов на дні. Тоді буде ся знати, чи стане паші на зиму чи ні. Коли би неставало, тоді вже засталегідь, вже тепер, треба радити собі іншим способом. Пшенична паша єсть на підстілку найліпша, але коли не стає паші, то треба її лишити на пашу а на підстілку уживати н. пр. сухого листя, старої соломи з розібрanoї стріхи і т. п. Житна солома повинна вистати на січку для коней аж до нових жнів. Дальше треба помагати собі бураками, бараболею полововою і т. д. Полова має навіть більше поживи, як солома, з котрої она походить, але перед годованем нею худоби треба її добре пересісти і очистити тим способом з пороху, піску і насіння всілякої хопти. Найважніші річ в тім щоби вже від тепер обходити ся з пашею як найощадніше.

— Рій в жовтні то дуже рідка поява, а також лучило ся в місцевості Зе в громаді Грайт в Стириї. Там дня 3 с. м. вийшов вже третій рій з того самого пня і матка села господареви, Францові Декензатль на капелюх на голові, а за нею, розуміє ся, і цілій рій. Він здіймив остережно капелюх з голови і всунув его в порожній улій і так без великого труду вловив рій сам на собі.

— **Шкарлатина** (нарід наш коло Підбужа називає її „здавачкою“, але розуміє під сею назвою і всілякі інші недуги горла) есть дуже заразливою недугою, котра як пошесті находить на цілі села і міста та забирає множества дітей. Причиною сеї пошести есть якийсь заразник, котрого доси пе ніхто не знає. Вислідженено лише то, що він знаходить ся у воздухі, у випарах тіла і в мочі та що найскорше приймає ся у дітей, старші особи, хоч би ним і заразилися, лекше перебувають недугу. Шкарлатина не проявляє ся зараз по зараженю, але аж четвертого або й сего дня. За той час недужий чує лише якусь загальну утому, що єму хибне, але він сам не знає, що; аж четвертого або шостого дня дістает дрожі і горячки, сильного болю голови і збирає ся ему на блювоту. Горячка доходить до 40 степенів; недужий не може спати, говорить в горячці, або спить без пам'яті, а навіть дістает конвульсій. Рівночасно опухають горло і т. зв. мідалки в нім та стають аж темно червоні. Недужий чує біль в горлі і не може пролікати. В день або два по

— Не дри носа, дурню! — лаяв его Іван, — обходиш ся зі мною як з бідним, що би с'її відтак вициганив від мене ще й спадщину!

— Ну, того не бійтесь і для того може зам лишити ся ваш гріш в кишени.

— Ви, Фроіме, можете так говорити; але у нас так: Однакові братя, то й однакові шапки!

— Добре, добре! Лише не лайте ся зараз! А що смакує. Три перші склянки сего вина треба випити одна по другій, аж тоді можна досмакувати ся. В пивниці єще ще більше.

Івана не треба було богато просити. Малий гнів запив борзо. Фроім доливав пильно, балакав весело то о сім, то о тім, а все добре придивляв ся ему.

— Коли ми вже так красенько розбалакали ся, то скажіть — спітав він — чи роздумали ви собі то, що я вам казав? Чи продаєте свою стару хату і трохів того ґрунту своєму вусідові і дасте мені заробити? Вам щастя таки само лізе в руки.

Іван став поважний. — На то ще час. То моя батьківщина з діда праціда, знаєте?! Кольце не вдурів і хоче мати свою власну стріху.

— Добре! Зовсім слушно! — але кілько там ще цегол ваших? Проценти вас з'їдять. А як прийдуть голянські червінці, то вам таки стане вузько в такій норі. Продайте стару хату, на ціну вже згодимо ся, а гроши дістанете готівкою на руку....

тогда его жінка — то не був би став богачем, а ми щасливими спадкоємцями.

— Правду кажеш! — відповів кравець.

Наконець прийшла пора від'їзду. Генрих поїхав матір і Марію, тепер вже свою суджену та поплив мадим човенцем до всімого корабля а відтак поїхав ним долі водою. Незадовго щез всі з очей; они повернули домів, до своєї роботи, як н. пр. пан Йосиф, або до забави як Іван, але всім був в голові лих Генрих, а радше ті скарби, які він мав відобрести і привезти. — Аж тепер стану я правдивим купцем! — радував ся в душі пан Йосиф. — Пішлю моєго найстаршого до школи — постановляв собі его син; — то такий розумний хлопчина! — Я на тім всім незле заробив і незадовго буду мати в кишени красний процент — думав собі Фроім. — Я собі отворю красний склени в Маїнцу або Франкфурті — розважив собі Іван — або може ліше буду жити з процентів. — Мій Генрих дістане свою Марійку і буде щасливий — думала Грунерова і виділа в тім свое власне щастя. А всі разом бажали з цілого серця: Коби він вже раз тут був!

Але час іде своїм ходом і не зважає на бажання і проосьби людей. Красна хвиля не стоїть, хоч і як би ми того хотіли. Дни страдання, нещевности і ожидання не прискорюють єго кроків, хоч би й як нетерпеливо било ся нам наше серце. Голяндия далеко, а управильнене спадщини тягне ся довго, тим мусіли потішати ся ті, що мали надію.

Генрих заїхав щасливо без всякої приго-

коршмар — сказав Іван показуючи тим, що знає себе дуже добре....

— .... а Мендель каже обі розібрati і виставити порядний дім.

— Дайте мені спокій!

— Ну, ну, балакати чей можна. Коло двірця на зелізниці лагодить ся красне помешкане; его би ви собі винаймили, як раз для вас. Видко всіх людей, що приїжджають, всі би читали на вивісці: Іван Коль, торговельник сукна — пийте же бо, кажу дати ще одну фляшку.

Так сиділи они і балакали до пізної ночі. Тимчасом Генрих лагодив ся пильно в дорогу. Він об'їздив значну частину Німеччини, видів таїкож кусень Швайцарії, але поза границі Німецької мови не віїздив. На щастя сказав ему єго стрий, та й другі люди так говорили, що він в Голяндії дасть собі раду і з німецькою мовою. — Хто добре маєтить, той і добре єде — каже стара приповідка; адвокати так добре люди як і другі. Длятого запакував він обачно яких дванайцять фляшок доброго аренштайского вина, котрим не повстидав би ся і перед найліпшим знатоком. Аж до Кольонії задумав їхати пароходною лодкою, а звідтам зелізницею. Єго урадована матір і всі своїки відвідали аж до ріки, навіть стрий Йосиф пришов. Розповідали собі ще раз про Мельхіора і всі казали, що дуже любили того хлопця та величали ся тим, що суть єго своїками. — Коби то я був тоді жив — сказав Іван Коль — не був я ему дав пускати ся так у съвіт!

— Який ти дурненський — відповіла ему |

сих проявах приходить висипка; зразу малі червоні пятна на шкірі, грудях руках і ногах, котрі відтак спливають ся разом і творять великі, червоні пятна шкарлатної або червоної як малини барви (від сеї барви і назива недуги „шкарлатина“). Висипка буває горячою і суха а пятна трохи напухають; она треває звичайно три дні, і до 24 або 36 годин розширяє ся по цілій тілі. Гіречка і опухнене в горлі не пускають, аж коли висипка зачинає бліднути і уступати. Опісля зачинає шкіра лущити ся що триває 8 до 14 днів. При нормальному ході недуги кінчить ся она до трох або чотирох неділь. Шкарлатина тим небезпечітіша, коли до неї прилучать ся ще якісь другі недуги н. пр. дифтерія, запалене т. зв. лімфатичних жлез, нирок і т. д. Шкарлатина вибуває найчастіше в осені і на весну. Коли та появиться де проявить ся, то передовсім треба зважати на то, щоби діти не заразилися. Школу треба безусловно замкнути, а дітей не пускати до сусідів. Старші особи повинні також на то зважати, щоби не занести зарази між свої діти. Недужу дитину не треба дуже вкривати; треба старати ся, щоби в хаті був сувіжий, холодний воздух, дитині давати молока і потравки та взагалі легко стравної поживи а до пітия квасковатої лімонади. Також добре єсть смачати тіло літньою водою. Коли шкіра зачне лущити ся, добре єсть мастити її оливкою або несоленим смальцем. По перебутті недугі не треба дітей пускати зараз на двір; нехай ще во дві неділі не виходять. Якож ліки служать хініна і антипріна, але лише лікар може їх приписати і для того треба конче зараз в самім початку зарадити ся лікаря.

#### Переписка зі всіми і для всіх.

**На продаж:** В селі Молодятині, повіт Ко-ломия, почта Печепіжин есть на продаж стара церков з давнинею ще в добрій стані. Близьша відомість в уряді громадським. — **I. B. в Д. коло Шібі:** Відповідь на питане про заразу пискову і ратичну мусимо задля браку місця відложити до сідіючого числа. — **I. M. в Ф.:** Увага і точність у всім потрібна, бо інакше чолоцік морочить себе і других. Дирекція подвійно була в праві не прияти подання. Якби ви були уважно прочитали конкурс, то були би там вчитали, що стипендії розписують ся „з галицького фонду краєвого“ — а того ви не навели у своїм поданні. Відтак були би ви вчитали, що стипендії призначенні для учнів „що ходять до середніх або вищих школ торговельних“ (значить ся: до школи або до академії торговельної) і ви були зовсім неподдавали о стипендію, бо Ваш син ходить до гімназії, а не до школи торговельної. Наконець ви були би нам бодай подали число часописи, в котрім був кон-

курс і не заставляли нас шукати а ми не потребували би Вам давати отсєї відповіді. Але ље то добре, бо се єсть наука і для других. — **I. Зав. в Бр.:** Іспит т. зв. інтелігенційний складає ся більше менше з тих самих предметів, що в школах середніх, але передовсім вимагає ся докладного знання язика німецького, історії австрійської географії і математики. — **M. M. К. в Лав.:** 1) Нових видань тих книжок для рускої гімназії нема; есть застаріла психіялогія Крігера-Ільницького з 1879, застаріла фізика Йохмана-Савицького; аритметики для високої гімназії зовсім нема а анатомії зовсім не учать, лише соматології (де що о будові тіла) з застарілого підручника Шмідта-Полянського. — 2) Що до фотографії з торжества Унії, то скілько знаємо, їх нема; коли-б як іпоявилися, то дамо вам знати. Появився тепер фотодруком в артистичному заведенні Е. Тшемеского у Львові дуже красний портрет Е. Емілії Кардинала Сембратовича, найдатніший зі всіх, які суть досі, і коштує всего лише 50 кр.

товариства і численно горне ся до нашої інституції — коли з приятностю приходить ся нам рік-річно, а навіть щоденно констатовати збільшене числа обезпечені селянських, — Комітети парохіяльні, замість давати примір селянам і іти все передом не додержують навіть кроку в тім патріотичним змаганю селян і з прикроюю приходить ся нам в щомісячних справозданнях оголошувати що раз менший поступ в числі обезпечень конкурентів. З досвіду знаємо, що причиною того є головно нерадивість комітетів парохіяльних: одні настоїтель приходів заявляють нам, що не знають, де і до котрого часу асекуровані суть їх церкви і будинки парохіяльні і зложили журбу с тим на старших братів або навіть на війта і секретаря громадського, другі Комітети подають до нас обезпечені, але не хотять і не знають за потрібне вишовісти попередно в дотеперішнім товаристві, хоть се мусить бути, і для того не можемо такого обезпечення приняти, треті в Комітетах віяжуть ся розличними неоправданими взглядаами і відкладають обезпечене на пізнійше.

Тому всему запобіти може наше съвідоме свого національного достоїнства і патріотичне Вс. духовенство, і сим відкликуємо ся з того місяця до всіх Вс. ОО. Парохів, щоби скоро і витревало ужили свого впливу в комітетах парохіяльних в тій цілі, щоби всі церкви і будинки парохіяльні без винятки обезпечилися в „Дністру“, а сповнять через то свій патріотично-народний обов'язок. Памятайте на першу засаду і підставу розвою економічного: „свій до свого“. У Львові, в день Покрова Прощання Богородиці 1896.

„Дністер“ товариство взаємних обезпеченень.

## Відозыва.

В вересні с. р. осягнув фонд резервовий товариства взаємних обезпеченень „Дністер“ складаний з додатків до премії і з часті щорічних надвіжок, суму 50.945 зр. 18 кр. отже перевинув вже суму фонду основного. Від той хвили могуть по мисли дотичного закона і статута щорічні надвіжки бути обертані на сплату листів у долівих фонду основного (через льосовані), а відтак по сплаті фонду основного на звороти для обезпеченіх членів. Приспішеною таї важкою хвилі желают собі і нам всі члени і всі єничливі для діла народного патріоти. Залежить се однако в великий мірі від скорого і солідарного співділання нашого Вс. Духовенства, если як найскорше поспішить з обезпеченнями многих еще неасекурованих у нас церквей і будинків парохіяльних, бо очевидно обезпечення конкурентійні належать до люкretивнішіх як обезпечення селянські, а в наслід наших народно-спільніх обставин, представляють ті обезпечення майже одинокий рід ліпшого ризика, котре може дістати ся в участі нашому товариству і вплинути на ліпший результат щорічних надвіжок. До дня нинішнього, за 4 літа істновання „Дністра“ могли вже і повинні були всі церкви і приходства бути обезпечені в одинокім рускім товаристві, однак на жаль не тілько так не стало ся, але єще дуже богато до того браку, бо більше як половина церквей і будинків парохіяльних асекурує ся до тепер дальше в інших товариствах. Коли загал нашого народу порозумів вже вагу і користі з істновання свого питомого взаємного

ди. На граници мусів паку з вином добре оплатити, але що то вадить? Незадовго буде мати повні кашені гроши. Приїхавши на другий день до Амстердаму, вищукав собі скромненьку але порядну гостинницю, а що вже було за шізо піти до адвоката, ходив по місті. Пишні доми з близкучими як зеркала шибами у вікнах високі причілки, чистенькі улиці по обох боках Грахти, множество мостів, високі вежі церковні, а наконець множество великих кораблів в порті та просторі склади, зробили на него величезне вражене. — Се справді богате місто — подумав він собі; — тут то гроши та всілякого добра! Не дивно, що мій вуйко побабі нажив в сім краю таких скарбів; і сліду не буде коли їх заберу, чисто капля в морі — але в нашім місті зараз буде видко, що прийшли гроши. — Утомлений, але урадований в душі ляг спати.

На другий день встав вже досвіта, а коли прийшла догідна пора, пішов до дому адвоката Стівезандра при широкій Кайзерграхт. Не труdnо було допитати ся. Серце ему забило ся, коли вийшов по красних камінних сходах на гору і стапувши під головними дверми задзвонив. Якесь хорошо убрана покойвка відхилила двері від пішиної передної кімнати: підлога була вкрита лясним килимом, стіни в хлопа високо виложені мармором, двері близкучі, як би по-литурівани, стеля украсана штукатурками а в глубині штучно рівьблене поруче від красно-кручених сходів. Як-раз сходив по них якийсь молодий як смерть музичина, а его

з одного боку підпирає слуга, а з другого якийсь сивий панок. Він зітхнув, а той сивий сказав щось по голландски до служниці, котра знов так само по голландски відозвала ся до Генриха, але він її не розумів і стояв.

— Я хотів би поговорити з паном адвокатом Стівезандом — сказав він здоймивши чимно капелюх. Старий крикнув сердито до него по німецки: Канцелярія на долині! — а служниця замкнула ему двері перед самим носом. Поволи, бо він мав фляжку аренштайнського вина в кишени від сурдути, зійшов Генрих на долину і знайшов вхід. Ще кілька ступенів низше, а відтак в двері на право, на котрих була прибита таблиця з жовтої бляхи і він стапув в канцелярії. Она зовсім не виглядала так по пальськи, противно дуже бідненько, низька і темна як пивниця, звичайно як місце, де зарабляє ся гроши, не так красно як там, де ті гроши споживає ся. По під стіни стояли чорні шафи, а при високім пульти сиділи скулени два писарі. Они ледви подивили ся на Генриха, коли той увійшов і звідав ся про адвоката; один з них показав ему мовчко на крісло а відтак скрипілі пера дальше по папери. Генрих сів собі та чекав терпеливо. — То-же то витріщите очі — думав він радуючись в душі — коли почуете, хто я і за чим сюди прийшов.

(Дальше буде).

	Послішні			Особові		
Кракова	8:40	2:50	11:00	4:40	9:55	6:45
Підволочиськ	6:00	2:11	—	—	9:30	10:45
Підвол. з Підз.	6:14	2:25	—	—	9:48	11:12
Черновець	6:10	—	—	10:15	2:45	—
Черновець що понеділка	—	—	—	10:25	—	—
Белзьця	—	—	—	9:15	—	—
Мушини на Тарнів	8:40	11:00	—	4:40	—	6:45 <sup>1</sup>
Гребенова <sup>2)</sup>	—	—	—	—	9:35	—
Сколього і Стрия	—	—	—	5:22	9:35	3:05
Зимної Води <sup>4)</sup>	—	—	—	—	3:29	—
Брухович <sup>5)</sup>	—	—	—	—	1:20	—
Брухович <sup>6)</sup>	—	—	—	—	3:20	—
Янова <sup>7)</sup>	—	—	—	9:45	3:00	8:55
Янова	—	—	—	9:45 <sup>8</sup>	1:05 <sup>9</sup>	3:00 <sup>10</sup>
						6:25 <sup>*</sup>

<sup>1)</sup> Від 1 червня до 30 вересня. <sup>2)</sup> Від 10 липня до 31 серпня. <sup>3)</sup> До Сколього лише від 1 мая до 30 вересня вкл. <sup>4)</sup> Від 1 мая до 6 вересня в неділі і съвята. <sup>5)</sup> Від 1 мая до 6 вересня в неділі і съвята. <sup>6)</sup> Від 1 мая до 6 вересня в будні дні. <sup>7)</sup> Від 1 мая до 15 червня і від 1 вересня до 30 цьвітня кожного дня. <sup>8)</sup> Від 16 червня до 31 серпня що день. <sup>9)</sup> Від 16 червня до 31 серпня в неділі і съвята. <sup>10)</sup> Від 16 червня до 31 серпня в тижневі дні.

Поїзд близкавичний зі Львова 8:40 рано, в Кракові 1:48 по полудні, у Відні 8:56 вечер.

Числа підчеркнені, означають пору нічну від 6 год. вечером до 5 год. 59 мін. рано.

За редакцію відповідає: Адам Креховецький

Поручається  
торговлю вин **ЛЮДВИКА ШТАДТМІЛЬЕРА** у Львові.

Велика Інсбруцька 50-крайцарова лотерія

**Тягнене 7-го падолиста**

Головна виграна 75,000 кор.

Готівкою 20 прц. менше. 82

**Лотоси по 50 кр. спродають:** М. Йо-  
наш, Кіц і Штоф, Август Шельєнберг і син, Ше-  
льєнберг і Крайсер, Сокаль і Ліллен, М. Клярфельд.

Бюро оголошень і дневників

приймає

**О Г О Л О Ш Е Н Я**

до всіх дневників

**НА ЗИМУ!**

Добре, домової роботи кол-  
одри на овечій вовні легкі  
і гелі в кождій ціні від  
зр. 3-50 до зр. 14 і висше.

**Матераци з чисто-  
го волося** по зр. 12-50,  
14, 16, 20 до 30 зр. **По-  
душки з пір'я** і волося,  
січки, простирадла,  
попіжки, коци, капи і т. п.  
поручає виключний склад

і робітня

**Виробів постелі**  
**Йосиф Шустер**

Львів, ул. Коперника ч. 5.  
(Бюро „Impressa“). 83

Бюро дневників і оголошень

**Л. ПЛЬОНА**

у Львові

улиця Кароля Людвика ч. 9.

приймає

абонамент на всі дневники  
по цінах оригінальних.

# С. Кельсен у Відни

поручає:

Кльосети з перешливом води і без того. — Рури кльо-  
сетові. — Каналові насади з патентовим замкненем.—  
Збірники на воду. — Комплектні урядження купелеві. —  
Вентілятори. — Прибори до водотягів, як також рури  
ляні і ковані. — Помпи, фонтани і всякі арматури.

**Заступники для Галичини і Буковини**

**ГЕРМАН ГАМЕЛЬ** у Львові Пасаж Гавсмана ч. 8

На жадане висилається каталоги.

## АРТИКУЛИ ЯПАНСКІ

**ЗЕРКАЛА, ТОАЛЕТИ ДАМСКІ**

знаменитої і добірної якості поручає одинокий мага-  
зин люксусових артикулів і найбільший склад апа-  
ратів і приборів фотографічних.

Львів, **Людвік Файгль** Пасаж Гавсмана 8.